



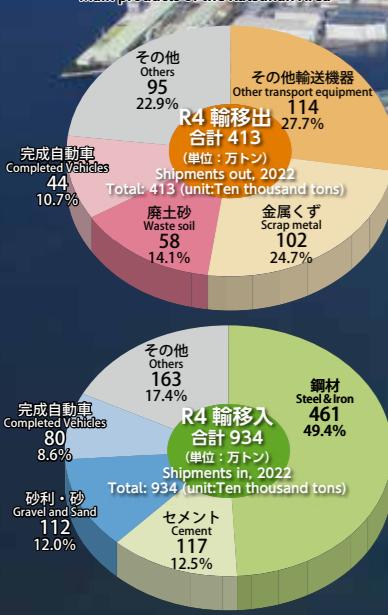
特色を持った各地区

Each Area Has Its Own Unique Strengths

葛南中央地区 鋼材・金属くずを中心とした工業港

Katsunan Central Area An industrial port focused on scrap metal and steel

●葛南地区の主な取扱品種 Main products of the Katsunan Area



船橋中央ふ頭北
North Funabashi Central Wharf



船橋中央ふ頭南
South Funabashi Central Wharf

葛南中央地区

葛南中央地区は船橋市及び市川市（一部）に位置し、食品、石油及び化学工業、機械、金属取扱企業が立地しています。特に葛南中央地区の中核となっている船橋中央ふ頭は、船橋市潮見町、市川市東浜に位置し、総面積133haの広大な埋立地を活かし、鋼材・金属くず・砂利・砂等を中心に取り扱っています。

Katsunan Central Area

Katsunan Central Area is located in Funabashi and (partly in) Ichikawa, and is home to many companies that deal with food products, oil, chemical products, machinery, and metals.

The core of the Katsunan Central Area is the Funabashi Central Wharf located in Funabashi's Shiromicho and Ichikawa's Higashihama. It mainly handles steel, scrap metal, gravel and sand, and has an area of 133ha.

船橋中央ふ頭南

葛南中央地区の中心となる船橋中央ふ頭南は、物流の効率化と、災害時の緊急物資輸送の確保のため、直轄事業として進められたE岸壁の-12m耐震強化岸壁への改良整備が完了し、葛南地区の輸出入の中心拠点となっています。

South Funabashi Central Wharf

South Funabashi Central Wharf is the center for shipments from the Katsunan Area. The Port has completed -12m seismic reinforcement of Wharf E in order to ensure continued logistic functionality during a disaster and in order to improve logistic efficiency.



作業の様子
The wharf at work

市原～袖ヶ浦地区 エネルギーと化学製品の重工業地帯で首都圏の生産活動を支える中枢地点

Ichihara-Sodegaura Area Supporting the Greater Tokyo area through the heavy industries of energy and chemicals

火力発電所
Thermal Power Station



市原～袖ヶ浦地区

市原～袖ヶ浦地区では昭和30年代から始まった臨海部の埋立工事を契機に、石油化学工業をはじめとする大手企業が多数進出し、飛躍的な発展をとげてきました。現在では、エネルギーと化学製品の重工業地帯で首都圏の生産活動を支える中枢地点を担っています。特に電力等のエネルギー産業については、世界最大級の貯蔵能力を誇るLNG基地が立地し、都市ガスの供給を行うとともに、発電用燃料として電力供給にも利用され、首都圏における生活、産業の屋台骨となっています。

Ichihara-Sodegaura Area

The Ichihara-Sodegaura Area today features numerous major companies, and experienced tremendous growth beginning with energy and chemical companies in 1955 when land reclamation commenced. Supporting the Greater Tokyo area through the heavy industries of energy and chemicals. Further, with regards to energy, the LNG terminal, which boasts the world's largest LNG storage capacity, is located here. It supplies city gas as well as fuel for power generation, and is becoming the backbone of life and industry in the Tokyo metropolitan area.



石油化学コンビナート
Petrochemical Combine

●市原～袖ヶ浦地区の主な取扱品種 Ichihara-Sodegaura Area Main Products

